**Per la diffusione immediata:** 06/10/2016 **IL GOVERNATORE ANDREW M. CUOMO**

# IL GOVERNATORE CUOMO ANNUNCIA FINANZIAMENTI FEDERALI DA $9.5 MILIONI A SOSTEGNO DELLE PERSONE ALLA RICERCA DI OCCUPAZIONE ISCRITTI AL PROGRAMMA DI ASSISTENZA SUPPLEMENTARE PER L'ALIMENTAZIONE

***Finanziamenti per 39 organizzazioni in tutto lo stato a sostegno dei newyorkesi che entrano nel mondo del lavoro***

Il Governatore Andrew M. Cuomo ha annunciato oggi che sono stati assegnati finanziamenti federali da $9.5 milioni a 39 organizzazioni allo scopo di assistere i newyorkesi che beneficiano del Programma di assistenza supplementare per l'alimentazione (Supplemental Nutrition Assistance Program, SNAP). Ciascuna organizzazione integrerà i finanziamenti, con la possibilità di $19 milioni a sostegno dell'istruzione e della formazione dei beneficiari SNAP per l'ingresso nel mondo del lavoro.

"Questa amministrazione si è battuta a lungo e intensamente al fine di contribuire al fine di sottrarre i nostri newyorkesi più vulnerabili alla povertà e fornire loro l'opportunità di una vita decente", **ha riferito il Governatore Cuomo.** "Questi finanziamenti offriranno assistenza grazie al nostro impegno, fornendo sviluppo per la tanto necessaria formazione professionale e la forza lavoro, rendendoci uniti in una New York migliore, più forte e più equa per tutti.

L'Ufficio per l'assistenza temporanea e la disabilità dello Stato di New York (New York State Office of Temporary and Disability Assistance, OTDA) ha ricevuto $9.5 milioni in finanziamenti federali e ha offerto il sostegno a 39 organizzazioni in tutto lo stato attraverso il Programma imprenditoriale per la formazione e l'impiego SNAP (SNAP Employment and Training Venture Program). Le organizzazioni sono tenute a integrare i finanziamenti con risorse pubbliche e private, con il conseguente raddoppio del numero di newyorkesi beneficiari del programma.

"L'impegno del Governatore Cuomo continua a incentrarsi sulla creazione di opportunità di lavoro garantendo una pronta disponibilità di lavoratori di talento", **ha spiegato il Commissario dell'Ufficio per l'assistenza temporanea e la disabilità Samuel D. Roberts.** "Tale approccio ha contribuito enormemente alla crescita economica assicurando a coloro che necessitano maggiormente di tali occupazioni che possono effettivamente battersi per ottenerli."

Il Programma imprenditoriale per la formazione e l'impiego SNAP è stato ideato allo scopo di fornire sviluppo, istruzione e formazione alla forza lavoro per i beneficiari SNAP mediante servizi mirati di collocamento al lavoro. Il programma mira a sostenere gli individui che si trovano di fronte agli ostacoli dell'occupazione, tra cui precedenti penali o legati all'abuso di sostanze, scarsa istruzione, limitata esperienza lavorativa o

genitori disoccupati e sottoccupati, scarsa conoscenza della lingua inglese, e individui non in possesso di un diploma di istruzione superiore, compresi i giovani ammissibili di età compresa tra i 16 e i 24 anni.

I fornitori del Programma SNAP lavorano al fianco dei Consigli per l'Investimento della Forza Lavoro al fine di assistere i partecipanti a ottenere un'autorizzazione richiesta dai datori di lavoro locali. Mediante le organizzazioni aggiudicatarie, gli individui possono ottenere diverse autorizzazioni, tra cui contabilità per i giovani, manutenzione e isolamento termico per gli edifici, arti culinarie, sicurezza, tecnici per il risanamento ambientale, costruttori, gestione del commercio al dettaglio, assistenti sanitari domiciliari, magazzinieri, patenti di guida ad uso commerciale e altro.

**I finanziamenti assegnati alle organizzazioni BOCES (Consiglio di servizi educativi cooperativi) all'interno dello Stato comprendono:**

- BOCES Contea di Cayuga, a servizio della Contea di Cayuga - $150.000
- BOCES Contea di Ulster, a servizio della Contea di Ulster - $45.000
- BOCES Clinton-Essex-Warren-Washington, a servizio delle Contee di Clinton, Essex, Warren e Washington - $300.000
- BOCES delle Contee di Delaware-Chenango-Madison, a servizio delle Contee di Delaware, Chenango, Madison e Otsego - $178.750
- BOCES Erie 1, Contea di Erie, a servizio della Contea di Erie - $237.250
- BOCES Erie 2 Chautauqua-Cattaraugus, a servizio delle Contee di Erie, Chautauqua e Cattaraugus - $362.250
- BOCES Orleans-Niagara, a servizio delle Contee di Niagara e Orleans - $400.000
- BOCES Oswego, a servizio della Contea di Oswego - $101.500
- BOCES Schuyler-Steuben-Chemung-Tioga-Allegany, a servizio delle Contee di Allegany, Chemung, Schuyler, Steuben e Tioga - $306.375
- BOCES St. Lawrence-Lewis, a servizio delle Contee di Lewis e St. Lawrence - $300.000
- BOCES Rockland, a servizio della Contea di Rockland - $200.000

**I finanziamenti assegnati alle altre organizzazioni e scuole all'interno dello Stato comprendono:**

**New York Occidentale**

- Distretto scolastico della città di Buffalo, Contea di Erie - $40.025
- Literacy West NY, Contee di Allegany, Cattaraugus Wyoming – $300.000

**Finger Lakes**

- Research Foundation of SUNY di Brockport, Contea di Monroe, $400.000

**New York Centrale**

- Housing Visions Unlimited, Contea di Onondaga – $145.750

- Research Foundation of SUNY di Morrisville, Contea di Onondaga – $241.250

**Livello Meridionale**

- Challenge Industries, Contee di Tioga e Tompkins - $370.625

**Long Island**

- Distretto Scolastico della Città di Long Beach, Contee di Nassau e Suffolk – $154.875

**New York City**

- Agudath Israel of America Community Services, Contea di Kings - $186.625

- Center for Employment Opportunities, Contea di Kings – $390.900

- Central Queens YM & YWHA, Queens - $241.250

- Chinatown Manpower Project, NYC - $109.000

- East Harlem Employment Services, NYC - $216.125

- Edith and Carl Marks Jewish Community House of Bensonhurst, Contea di Kings - $400.000

- El Barrios Operation Fight Back, Contea di Kings – $150.000

- Henry Street Settlement, NYC - $114.125

- Leap, Inc., Contea di Kings - $399.875

- Northern Manhattan Improvement Corporation, NYC - $300.000

- Opportunities for a Better Tomorrow, NYC – $189.375

- Paraprofessional Healthcare Institute, Bronx – $400.000

- Per Scholas Inc., Bronx – $291.875

- Project Renewal Inc., NYC – $155.625

- Ridgewood Bushwick Senior Citizens Council, Inc. - Contea di Kings - $200.000

- South Bronx Overall Economic Development Corporation, Bronx - $196.250

- St. Nick’s Alliance, Contea di Kings – $200.125

- The Fortune Society, Contea di Kings – $400.000

- The Hope Program, Città di New York – $393.500

- The Research Foundation of CUNY Kingsborough Community College, Contea di Kings – $200.000

- The Research Foundation of CUNY Manhattan Community College, NYC – $112.750

**Il Membro del Congresso Charles B. Rangel ha spiegato:** “Sebbene sia di fondamentale importanza il fatto che offriamo assistenza a milioni di famiglie tramite il programma SNAP, dobbiamo comunque dotarli di un’istruzione adeguata e della formazione richiesta che garantisca loro il lavoro. Ringrazio il Governatore Cuomo per il suo impegno continuo nel sottrarre i newyorkesi alla povertà e mi congratulo con le organizzazioni a servizio dei miei elettori nella Manhattan Settentrionale e nel Bronx per aver partecipato a questo cruciale programma.”

**Il Membro del Congresso José E. Serrano ha spiegato:** “Questi finanziamenti federali aiuteranno gli individui senza lavoro che beneficiano dell’assistenza alimentare a rimettersi in piedi. Lavorando al fianco di 39 organizzazioni per lo sviluppo della forza lavoro, tra cui tre nel Bronx, il Programma imprenditoriale per la formazione e l'impiego SNAP garantirà ai partecipanti l’ottenimento della formazione e delle autorizzazioni necessarie per accedere ai posti di lavoro locali. Sono particolarmente fiero di vedere che oltre $900.000 saranno destinati direttamente in favore degli abitanti del Bronx.”

**Il Membro del Congresso Gregory W. Meeks ha riferito:** “L’annuncio del Governatore Cuomo è una notizia ben accolta. Il successo economico del nostro Stato dipende dal modo in cui assistiamo i meno privilegiati delle nostre comunità. I milioni di dollari federali che il Governatore ha stanziato in tutto lo stato garantiranno agli individui disponibili al lavoro la fornitura degli strumenti e delle competenze necessarie per il successo, il raggiungimento degli obiettivi personali e la possibilità di provvedere alle loro famiglie. Sono in particolar modo grato per il circa mezzo milione di finanziamenti che saranno stanziati per i fornitori del programma all’interno o nelle vicinanze del mio distretto. È un passo fondamentale nel garantire a tutti i newyorkesi i vantaggi del nostro recupero economico, indipendentemente dai loro precedenti.”

**Il Membro del Congresso Joe Crowley ha spiegato:** “Il Programma SNAP è un’ancora di salvezza fondamentale per gli innumerevoli newyorkesi che lottano per mettere del cibo a tavola ogni giorno. Tuttavia uno dei modi migliori per combattere la fame è quello di aiutare gli americani che stentano a rialzarsi in piedi e approfittare delle nuove opportunità di impiego in modo tale da poter sostenere sé stessi e le proprie famiglie. Mi congratulo con il Governatore Cuomo per aver destinato questo denaro federale alle organizzazioni di New York che fanno della formazione sul lavoro e della collocazione dei posti di lavoro le loro priorità principali.

**Il Membro del Congresso Brian Higgins ha spiegato:** “Attraverso il Programma imprenditoriale per la formazione e l'impiego SNAP, organizzazioni come la Buffalo City Schools e l’Erie 1 BOCES ridurranno gli ostacoli dell’occupazione aiutando gli individui in cerca di lavoro a sviluppare competenze commerciabili richieste. Questo lungimirante e collaborativo impegno sarà a vantaggio dei potenziali dipendenti e dei rispettivi datori di lavoro dell’intero Stato di New York.”

**Il Membro del Congresso Elise Stefanik ha spiegato:** “Dobbiamo assicurarci che la prossima generazione sia preparata con le competenze richieste per competere nella forza lavoro del XXI secolo. Questi importanti finanziamenti aiuteranno i bambini del nostro distretto e del nostro stato, e mi congratulo con il Governatore Cuomo per averne fatto una priorità.”

**Il Membro del Congresso Dan Donovan ha spiegato:** “L’iniziativa individuale offre il modo migliore per uscire dalla povertà, e la soluzione migliore è un lavoro.

L’occupazione consente alle persone di prendere delle proprie decisioni su dove vivere, quale fornitore di assistenza sanitaria scegliere e a chi affidare i propri figli per l’istruzione. Passi semplici quali formazione mirata e assistenza al lavoro possono fare la differenza tra anni di affidamento a programmi governativi e l’inizio di una carriera. Grazie al Governatore Cuomo per aver promosso questa iniziativa.”

**Il Direttore dei Servizi per l’istruzione e la carriera della Northern Manhattan Improvement Corporation William Blair ha spiegato:** “Questo programma è stato un’ancora di salvezza per molti membri della nostra comunità. Essi sviluppano effettive competenze che permettono loro di accedere a posti di lavoro oltre i profili professionali entry level.”

**La Coordinatrice del BOCES Cayuga-Onondaga Jennifer Driscoll ha riferito:** “Il BOCES Cayuga-Onondaga è impegnato nella fornitura di servizi per l’istruzione completi e di qualità in favore di adulti beneficiari del Programma SNAP. In collaborazione con il Dipartimento dei Servizi Sociali della Contea di Cayuga, questi finanziamenti ci consentono di fornire servizi di sostegno e per l’istruzione in favore di adulti che: migliorano le competenze di alfabetizzazione, conseguono un diploma di istruzione secondaria equipollente, ottengono formazione professionale. Inoltre tali finanziamenti garantiscono l’occupazione che condurrà all’autosufficienza economica.”

**Il Direttore dell’Employment and Vocational Supports della divisione di Challenge Workforce Solutions Martine Gold ha spiegato:** “Questo programma è un’enorme risorsa per la comunità. Ci ha effettivamente permesso di essere a servizio di una più ampia popolazione di persone nell’area della Contea di Tompkins che stanno lottando per ottenere un’occupazione che consentirà loro di sostenere sé stessi e le proprie famiglie.”

**Il Direttore Esecutivo dell’Educational Opportunity Center del SUNY Manhattan Anthony Watson, amministrato dal Borough of Manhattan Community College (CUNY) ha spiegato:** “Tutti noi del MEOC siamo estremamente entusiasti di averci aggiudicato questi finanziamenti che hanno lo scopo di fornire servizi di formazione e per l’istruzione ai beneficiari del Programma SNAP. Questi servizi sono estremamente necessari nella nostra comunità e altrettanto efficienti nell’aiutare le persone a conseguire le competenze necessarie a fare il loro ingresso nel mondo del lavoro e a ottenere posti di lavoro meglio remunerati nel tempo.”

**Il Direttore del Kingsborough Community College (CUNY) dei programmi accademici ESL presso l’Ufficio della formazione permanente del college Natalia Bredikhina ha spiegato:** “Kingsborough ha una forte esperienza nell’offerta della formazione per le competenze professionali e siamo entusiasti di collaborare ancora una volta con l’Ufficio di assistenza temporanea e disabilità. Questi finanziamenti ci consentono di essere a servizio di adulti e giovani beneficiari del Programma SNAP del ceto basso e di fornire loro l’istruzione e la formazione professionale necessaria a fare il loro ingresso nel mondo del lavoro con posti di lavoro che offrono un tenore di vita decoroso e opportunità di lavoro ben definite per il loro progresso.”

###